ADV. L. 8054/2/V.

- 7 SEP 1962
Traduction
Coordination (2)

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 26e juli 1962 door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot regeling van de bevordering tot de graad van e.a.verificateur bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid", heeft de 31e juli 1962 het volgend advies gegeven:

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le Ministre de l'Emploi et du Travail, le 26 juillet 1962, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "réglant l'avancement au grade de vérificateur principal au Ministère de l'Emploi et du Travail", a donné le 31 juillet 1962 l'avis suivant :

Het ontwerp-besluit doet zich voor als een organiek reglement in de zin van artikel 4 van het statuut van het Rijkspersoneel zoals dit bij koninklijk besluit van 7 december 1959 is gewijzigd.

Alleen betreffende de vorm geeft het aanleiding tot opmerkingen, die blijken uit de hieronder voorgestelde teksten :

Opschrift.

"Koninklijk besluit tot indeling van de eerstaanwezende verificateur en regeling van de bevordering tot die graad bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid".

Aanhef, tweede lid :

"Gelet op het koninklijk besluit van 20 oktober 1937 houdende statuut van het Rijkspersoneel, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 7 december 1959;".

Artikel 1.

"De beambte met de graad van eerstaanwezend verificateur bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid ... (voorts als in het ontwerp) ...".

.../...

Artikel 2.

"De graad van eerstaanwezend verificateur wordt uitsluitend bij wege van bevordering tot een hogere graad toegekend aan beambten die titularis zijn van de graad van onderbureauchef, secretaris van paritaire comités of revisor-boekhouding".

Artikel 3 heeft vanzelfsprekend alleen rechtsgrond voor zover de daar bepaalde terugwerking geen afbreuk doet aan enig verkregen recht.

L'arrêté en projet a le caractère d'un règlement organique au sens de l'article 4 du statut des agents de l'Etat tel que celui-ci a été modifié par l'arrêté royal du 7 décembre 1959.

Il ne soulève que les observations de forme qui résultent des textes proposés ci-après :

Intitulé.

"Arrêté royal classant le vérificateur principal et réglant l'avancement à ce grade au Ministère de l'Emploi et du Travail".

Préambule, 2ème alinéa :

"Vu l'arrêté royal du 20 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, notamment l'article 4, modifié par l'arrêté royal du 7 décembre 1959;".

Article 1er.

"L'agent revêtu du grade de vérificateur principal au Ministère de l'Emploi et du Travail ... (la suite comme au projet) ".

.../...

Article 2.

"Le grade de vérificateur principal est conféré par voie d'avancement ... (la suite comme au projet) ... ".

Quant à l'article 3, il n'a évidemment de fondement légal que dans la mesure où l'effet rétroactif qu'il prévoit n'est de nature à porter atteinte à aucun droit acquis.

De kamer was samengesteld uit		La chambre était composée de	
de Heren : Messieurs :	F. LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter, président,
	G. HOLOYE, G. VAN BUNNEN,	raadsheren van State, conseillers d'Etat,	
	P. ANSIAUX, G. VAN HECKE,	bijzitters van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,	
	G. DE LEUZE,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier. greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. F. LEPAGE.

Het verslag werd uitgebracht door de H. O. DE LEYE, substituut.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. F. LEPAGE.

Le rapport a été présenté par M. O. DE LEYE, substitut.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) G. DE LEUZE.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.